

# المجلة

مجلة أسبوعية للأدب والعلوم والفنون

ARRISSALAH

Revue Hebdomadaire Littéraire  
Scientifique et Artistique

صاحب المجلة ومديرها  
ورئيس تحريرها المشؤل  
أحمد حسن الزيات

الإدارة

بشارع البدولى رقم ٣٢  
عابدين - القاهرة  
تليفون رقم ٤٢٣٩٠

بدل الاشتراك عن سنة

٦٠ في مصر والسودان  
٨٠ في الأنظار العربية  
١٠٠ في سائر الممالك الأخرى  
١٢٠ في العراق بالبريد السريع  
١ ثمن العدد الواحد  
مكتب الاعلانات  
٣٩ شارع سليمان باشا بالقاهرة  
تليفون ٤٣٠١٣

العدد ١٥٢ « القاهرة في يوم الاثنين ١١ ربيع الأول سنة ١٣٥٥ — أول يونيه سنة ١٩٣٦ » السنة الرابعة

## النقد أيضا

للأستاذ أحمد أمين

أنار ما كتبه أخى الزيات فى موضوع « النقد » معانى  
أخرى فى نفسى تتصل بتاريخ النقد العربى فى الستين الأخيرة  
ذلك أنى أوازن بين النقد من نحو عشرين عاما والنقد  
الآن ، فأجده ليس خاضعا لسنة النشوء والارتقاء ، بل لسنة  
التدهور والانحطاط ، حتى وصل إلى حالة من المعجز يرى لها  
نقد كان الكتاب إذا ظهر هبت الصحف والمجلات لمرسه  
ونقده ؛ فاللغوى ينقده نقداً لغوياً ، والمؤرخ ينقده نقداً تاريخياً ،  
والأديب ينقده نقداً أدبياً ؛ وتثور معركة حامية بين أنصار  
الكتاب وأعداء الكتاب ، وتظهر فى التأيد والتفنيد مقالات  
ضافية ، وبحوث عميقة شائقة . ولست أنسى ما كان يقوم به  
الأستاذ إبراهيم اليازجى من نقد « لجاني الأدب » و « أقرب  
الموارد » ونحوهما من الكتب ، كما لست أنسى ما نقده كتاب  
« التمدن الإسلامى » والأخذ والرد اللذين قاما حوله ؛ وكان  
شوقى أو حافظ يقول القصيدة ، فيقوم ناقد معترض بين مابها ،  
ومادح مقرظ بين محاسنها ؛ ومن هذا وذاك يستفيد الأديب ،

## فهرس العدد

| صفحة |                                                                                     |
|------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| ٨٨١  | النقد أيضاً ... : الأستاذ أحمد أمين ...                                             |
| ٨٨٤  | المعجزان ... : الأستاذ مصطفى صادق الرافعى                                           |
| ٨٨٧  | الخطر الفاشى ... : باحث دبلوماسى كبير ...                                           |
| ٨٨٩  | امتزاج الأحاسيس ... : الأستاذ عبد الرحمن شكرى ...                                   |
| ٨٩١  | فى حضرة الأمير فؤاد ... : الأستاذ عبد القادر الفرنجى ...                            |
| ٨٩٣  | النقد الأدبى ... : السيد عبد القادر صالح ...                                        |
| ٨٩٤  | التربية الوطنية الاستقلالية } : الأستاذ محمد عبد البارى ...<br>وأثرها فى بناء الأمة |
| ٨٩٦  | اقتراح الفرنج واقتراح الجريج : الأديب السيد أحمد صير ...                            |
| ٨٩٩  | لاهرتين ورونيه جارد ... : السيد اسكندر كراباج ...                                   |
| ٩٠٠  | اليوم السابع من مارس ... : الدكتور يوسف هيكل ...                                    |
| ٩٠٣  | صرعى الأغراض (قصيدة) : الأستاذ أحمد الزين ...                                       |
| ٩٠٤  | حرب العلم : الأستاذ غزى أبو السعود ...                                              |
| ٩٠٤  | يوم الرسالة : الأستاذ رفيق فاخورى ...                                               |
| ٩٠٥  | انتظرى بنفى : الأستاذ محمود محمد شاكر ...                                           |
| ٩٠٦  | الضحية (قصة) : الأستاذ كامل محمود حبيب ...                                          |
| ٩٠٩  | الفرس : الأستاذ دريى ختبة ...                                                       |
| ٩١٢  | هنرى دى رينيه . حياة لادى هنر العجبة ...                                            |
| ٩١٣  | المسلم والدين . الحفريات الأثرية فى فلسطين ...                                      |
| ٩١٤  | الإسلام فى الجبر . معهد فى للجنايات ...                                             |
| ٩١٥  | اكتشاف طبي خطير فى علاج الباهارسيا ...                                              |
| ٩١٦  | من العلم إلى الأدب . جوروك وروسيا السوفيتية ...                                     |
| ٩١٧  | أدب التراجم . اللغة العربية منذ مائة عام ...                                        |
| ٩١٨  | صوبيل بطلر والأسرة الانكليزية . صينية الفلاح ...                                    |
| ٩١٩  | شهرزاد فى اللغة الفرنسية (كتاب) : عبد الرحمن صدق ...                                |
| ٩٢٠  | فى مدى استعمال الحقوق الزوجية : الأستاذ عبد التتال المعيدى                          |

حول الكتاب ، ولا أخذ ولا رد ، ولا مظهر من مظاهر الحياة الأدبية . لا يشعر الناقد أن عليه واجباً يؤديه للقراء ، وأن منصبه يتطلب منه قراءة عميقة ، وآراء صريحة ، وتقديراً دقيقاً ، وأن ذمته لا تبرأ إلا يبحث شامل واف ثم إبداء لرأيه في غير تحيز ولا مواربة ، ولكن كل ما يشعر به أن المؤلف أهدي إليه الكتاب فهو باقٍ عن عاتقه العبء بكتابة كلمة خاملة ، ووصف فآثر ، وتقد سطحي

ليس النقد مجرد استحسان الناقد أو استهجان ، فكل ما كان مبنياً على ذوق الناقد وحده ، وبمجرد ادعائه أن هذا بليغ وهذا ليس بليغ وهذا راق وهذا غير راق لأنه يتذوقه أولاً يتذوقه ، واكتفاؤه أحياناً بأن يصوغ عبارته في الاستحسان أو الاستهجان في قالب جميل ، كل ذلك ليس من النقد في شيء . إنما النقد ما عُلِّلَ وبينت فيه أسباب الحسن والقبح ، وأسس على قضايا ثابتة . فهذا يستفيد النقود ، ويرق الأدب ، ويسمو الذوق ؛ وبهذا وحده لا يكون النقد فتناً لموائد الأدب ، ولا متطفلاً على نتاجه ، إنما يكون هادياً للأديب ومرشداً للجمهور وموجهاً للأدب نحو الكمال

ولكن ما علة هذه الظاهرة في الأدب العربي ، وليس من الطبيعي في الأمم أن الأدب إذا رقي ضعف النقد ، فالتأثير الظاهرة في الأدب الغربي أن يرقى الأدب فيرقى النقد ويؤثر كلاهما في الآخر تأثيراً محموداً — فيجب أن تكون علة ضعف النقد العربي علة محلية لا علة طبيعية

يظهر لي أن هذا الضعف في النقد يرجع إلى أسباب عدة : أهمها أن النقد الصريح الصحيح يحتاج إلى شجاعة أدبية قوية من الناقد ، ورحابة صدر من النقود . وقد حدث في تاريخ مصر الحديث أن جماعة تسلحوا بالشجاعة الأدبية فأظهروا آراءهم في صراحة تامة ولم يبالوا الرأي العام سواء في ذلك بمحوسهم وتقدم ؛ وكانت هذه البذرة الأولى للشجاعة الأدبية في مصر ، فآلفوا كتباً عبروا فيها عن آرائهم في جلاء ووضوح ، وكتبوا مقالات تعبر عما يختلج في نفوسهم وإن لم تكن على هوى الجمهور ، وتقنوا أدب الأدباء وإن بلغوا القمة في نظر الناس ، فكان صراع بين القديم والحديث ، وبين التفكير الحر والتقاليد ، وبين

ويرق الأدب ، وتتجلى حقائق كانت خافية ، وتهذب أذواق كانت نائية . وكان يؤلف الكتاب الديني مثل كتاب « الاسلام وأصول الحكم » فتتشب معارك حامية ، وينقسم المفكرون إلى معسكرين ، وفي كل معركة شحذ للأذهان ، ودرس للتعليمين ، وتمحيص للحقائق . قد كان في تقدم أحياناً هُجِرَ وقذع ، وهجو وسباب ؛ ولكن كان بجانب ذلك حقائق تداع ، وبحوث تنشر ؛ وكان كل من السباب والنقد المفيف علامة حياة أدبية ، وثورة فكرية ، وعقل باحث ، وقلم نشيط تعال فانظر متى الآن إلى ما وصلنا إليه ؛ لقد كثرت الكتب يخرجها المؤلفون ، وأصبح الانتاج الأدبي أضعاف ما كان ، في كل ناحية من نواحي الأدب ، من قصص وقصائد وموضوعات اجتماعية ، وكتب تاريخية ؛ وكثر الكلام في الأدب ، وخصصت أكثر الصحف صفحات للمقالات الأدبية ، وكان معقولاً أن يسائر النقد هذه الحركة فيرقى معها ، ويتسع باتساعها ، وتعدد نواحيه بتعددتها ، ولكن كان من التريب أن يحدث هذه الظاهرة ، وبقى رقى الأدب وانحطاط النقد

نعم ، أعتقد أن الأدب العربي ارتقى عما كان عليه منذ عشرين سنة في جلته لا في كل ناحية من نواحيه ، فقد يجوز أننا لم نجد من يخلف « شوقي » و « حافظاً » في ناحيتيهما الشعرية ، ولكن الأدب — بمعناه العام — أصبح خيراً مما كان ، فنزرت معانيه بعد أن كان لفظياً ، وعمق بعد أن كان سطحيًا ، وجادت القصة فيه نوعاً ما ، واتسع أفقه وموضوعاته قدراً ما ، وتأثر الأدب الغربي وقلده في مناحي رقيه . أما النقد فانكمش وانكمش حتى ضمير وذبل وأشقى على الهلاك

وحسبك دليلاً أن ترى أشهر الكتاب في العالم العربي يخرجون الكتاب تلو الكتاب فلا تكاد تجد نافداً يمتد به ، وتقرأ ما يكتب عن ذلك في أشهر الصحف والمجلات فلا تجد إلا سرا باً بحسبه الظمان ماء حتى إذا جاء لم يجده شيئاً ؛ وأكثرها يكتبني باسم الكتاب وعرض موضوعه والاستعانة على ذلك بفهرسه ومقدمته ثم صيغة محفوظة متداولة من المدح والتعريض . فان كان نقد فظهر لا مخبر ، هو نتاج فقر عقلي وخمود ذهني ، ثم ينتهي الأمر ويناق الباب . فلا معارك ولا مساجلات ولا بحوث

وروح جديد على شرط أن تكون البذرة صلبة تتحمل حوادث الدهر وعوادي الأيام

ويتصل بهذا أن الأدباء عندنا صنفان : صنف نضج وتكون واستوى على عرش الأدب ، وهؤلاء هم القادة ، وهم أفراد معدودون نسالوا وتهادونا وحرمانا ما بينهم من خصومة أدبية وعلمية ، وأصبح كل منهم كالمُشَرَّاء لا تميل إلى النطاح ولا ترجو إلا السلامة . وصنف ناشئ هو في طور التكون ، وهو يخشى أن يتعرض لمن استوى على العرش فيطش به بطشة جبارة ترده إلى أسفل ، فلما جامل الكبراء بعضهم بعضاً وخاف الناشئون من الكبراء ، ضاع النقد بين هؤلاء وهؤلاء .

ولعل من أسباب ضعف النقد أيضاً السياسة قاتلها الله ، فقد تدخلت أولاً فنصرت الجمهور على القادة ، وعاونت الرأي العام على الفكرين ؛ وما كان الجمهور والرأي العام ينتصران هذا النصر لو وقفت السياسة على الحياد ، ولو فعلت لكان الحرب سجلاً ، وظل المسكران في قتال ؛ وفي هذا تمحيص كبير للآراء ، فيصد الرأي العام المتطرفين ، ويدفع القادة غلاة المحافظين ، والأمة من هذا وذلك في استفادة دائمة . أما أن تدخل السياسة فتتيد معسكراً بأكمله ، فكان الضرر كل الضرر . ثم إن السياسة — ثانياً — دخلت في الأدب وقومت الأديب بلونه السياسي ، ولم يستطع الناس التفرقة بين موازين الأدب وموازين السياسة ، فأفسد ذلك الأدب والنقد معاً . قد تقول إن السياسة تلعب هذا اللعب في الأمم الممدنة ولم يكن لها هذا الأثر ، ولكننا نقول إن الأمم الناشئة تتضرر من تدخل السياسة أكثر مما تتضرر الأمم العتيقة ، وأكبر مظهر في ذلك أنه ليس بين أحزابها تنافر كالذي بين أحزابنا ، ولا يشكل حزب بالأحزاب الأخرى كما يحدث بيننا ، فالخصومة السياسية عندهم لا تفقد الصداقة في أغلب الأحيان ، وكذلك الشأن في الخصومات الأدبية . أما الأمم الناشئة فلا تفهم من الخصومة السياسية والأدبية والعلمية إلا العداء العنيف ، وفي العداء العنيف قتل للحرية

وهناك أسباب أخرى غير ما ذكرت لمل الكتاب يعرضون لها فيكشفون عن أسباب هذا الداء الخطير ويعصفون له ما يتطلب من دواء ناجع ما

أحمد أمين

الأدب الناشئ والأدب الموروث . ولكن هذا الصراع انتهى بهزيمة هذه الطليعة من المفكرين ، وتمرضوا للخطر في مناصبهم وأرزاقهم ، ونالوا من المسف والعت ما ليس في طاقتهم . وهذا يحدث مثله في كل أمة من الأمم الأوروبية ، ولكن كان هناك فرق كبير بيننا وبينهم : ذلك أن أصحاب الرأي الجديد في البلاد الراقية إذا أودوا في العصر الحديث رأينا من مقلديهم وأتباعهم في الرأي من يمدونهم بالمال وبالموثة . وكم رأينا من السال يجمع ليستعين به من نكب في منصبه بسبب رأيه أو بسبب سياسته ، يتبرع به أغنياء اعتقدوا صحة رأيه أو وجاهة سياسته ، فمطفوا عليه ، وتحول عطفهم إلى اتخاذ وسائل لدفع الخطر عنه ، فاستمر في خطر شجاعته ، وشعر بأن تضحيته يقابلها عطف ، وأنه إن ضحى بالكاليات لا يُصاب في الضروريات ؛ بل وإن أصيب في الضروريات وبلغ ذلك فقدان القوات فقد ضربت له أمثلة عدة أيام الثورة الفرنسية وقبلها وبعدها ، فتأملت الشجاعة الأدبية ، وتمت بذرتها وأصبحت غير قابلة للبقاء . أما في مصر فكانت بذرتها هي البذرة الأولى ، وشمر القائمون بهذه الحركة الجديدة أنهم أصيبوا في سمعتهم وفي مناصبهم وفي مالهم ، ثم رأوا أن أتباعهم تخلوا عنهم في أوقات الضيق ؛ ومن عطف عليهم منهم فمطف أفلطوني ، عطف يتبخر ، عطف لا يمكن أن يتحول إلى مال أو مجهود . وكانت الرأي العام قوياً مسلحاً فتغلب وانتقم وأصبحت له السلطة التامة ، وانهمزم أمامه فريق الفكرين الصرخاء هزيمة منكورة ؛ ولم تكن له أمثلة كثيرة في تاريخه القريب فاضطر إلى التسليم ، بل وفي بعض الأحيان رجع عن رأيه إلى آرائهم ، وعن منهجه إلى منهجهم ، وتمود المجازاة بدل المقاومة ، والدائرة مكان الصراحة ، فلم يعد هناك معسكران ولم يعد صراع ، إنما هو معسكر واحد ولا قتال . وتعلم الجيل اللاحق من الجيل السابق فاخط خطه ونهج منهجه وأخذ الدرس عن أخيه الأكبر ففضل السلامة . وبذلك اختنق النقد الأدبي في مهده ، وأصبح الأدب مدرسة واحدة يختلف أفرادها اختلافاً طفيفاً ، في المرض لا في الجوهر . لامدارس متعددة تتناحروا وتتعاون ، وتتعدى وتتصادق ، وفي عداوتها وصداقتها الخير ؛ ولا أمل في عودة النقد السريع إلا ببذرة جديدة